

BỘ CÔNG THƯƠNG

Số: 6722 /BCT-XNK

V/v tạm nhập tái xuất hàng hoá

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 25 tháng 7 năm 2012

Kính gửi: Công ty Cổ phần Thương mại Duyên Anh
 (Tổ 3, khu Hồng Hà, P.Ninh Dương, TP.Móng Cái, tỉnh Quảng Ninh)

Trả lời công văn số 0106/2012/VB-CT ngày 20 tháng 6 năm 2012 của Công ty Cổ phần Thương mại Duyên Anh về việc kinh doanh tạm nhập tái xuất hàng hoá đã qua sử dụng, Bộ Công Thương có ý kiến như sau:

1. Đồng ý Công ty Cổ phần Thương mại Duyên Anh được tạm nhập tái xuất 3.000 chiếc lốp xe ô tô đã qua sử dụng, trị giá 15.000 USD (mười lăm ngàn đô la Mỹ) theo các hợp đồng đã ký (hợp đồng mua hàng số 0106/DA-HK ký với Công ty Univeral Resources (HK) Company Limited - Hồng Kông, hợp đồng bán hàng số 0106/DA-CN ký với Công ty TNHH Tịnh Nguyệt Triết Giang - Trung Quốc).

- Cửa khẩu nhập hàng : Cảng biển quốc tế Hải Phòng.
- Cửa khẩu xuất hàng : Cửa khẩu quốc tế Móng Cái (Quảng Ninh).

2. Toàn bộ số hàng tạm nhập phải được tái xuất, tuyệt đối không được đưa vào thị trường nội địa để tiêu thụ; Không cắt nhỏ, sử dụng và làm phát tán hàng hoá trong quá trình vận chuyển, lưu giữ tại Việt Nam; Không làm thay đổi tính chất, khối lượng của hàng hoá.

3. Việc thanh toán tiền hàng thực hiện theo quy định về quản lý ngoại hối và hướng dẫn của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam.

4. Việc tạm nhập tái xuất hàng hoá thực hiện theo các quy định hiện hành và chịu sự giám sát của hải quan cho tới khi hàng thực xuất ra khỏi Việt Nam.

Văn bản này có giá trị thực hiện đến 31 tháng 12 năm 2012.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Tổng cục Hải quan; ✓
- Lưu: VT, XNK, Lienbb (4).

